

PREZADO MONTADOR, GENTILEZA
ENTREGAR ESTE CERTIFICADO AO CLIENTE

PARABÉNS! VOCÊ ACABA DE ADQUIRIR UM PRODUTO DE ALTA QUALIDADE!
ENTRETANTO, ALGUNS CUIDADOS SÃO NECESSÁRIOS PARA MAIOR DURABILIDADE E USO CORRETO.
LEIA ATENTAMENTE TODAS AS INFORMAÇÕES E CUIDADOS ANTES DE INICIAR A MONTAGEM
E UTILIZAR O PRODUTO.

CERTIFICADO DE GARANTIA

PRAZO

Todos os produtos da marca CIPLAFE possuem 6 meses de garantia contra defeitos de fabricação, a partir da data expressa na nota fiscal de venda ao consumidor. Ressalta-se que, seguindo a Lei 8078/90 (Código de Defesa do Consumidor), esta garantia oferecida ao produto é exclusivamente contra defeitos de fabricação.

COMO SOLICITAR

Para solicitar a análise e conseqüente o atendimento da garantia, é necessário contatar diretamente a loja/varejista onde o produto foi adquirido e apresentar a nota fiscal de venda.

A loja/varejista será o responsável por analisar as condições e validade da garantia especificadas neste certificado, assim como efetuar a substituição do produto ou seus componentes danificados.

LIMITAÇÕES

A loja/varejista reserva-se o direito de negar o atendimento da garantia, caso seja constatado danos causados por:

- maus tratos, acidentes ou uso incorreto e inadequado.
- peso superior ao recomendado.
- produtos de limpeza inadequados.
- montagem e instalação incorretas.
- inundações, incêndios, chuvas e outros agentes externos.
- contato freqüente com a água.
- exposição freqüente à luz solar.
- utilização em locais beira-mar ou muito úmidos

Também não se estende ao fabricante do produto qualquer ressarcimento de prejuízos, perdas, danos ou lucros cessantes decorrentes da não montagem ou não utilização correta do produto por responsabilidade do cliente.

Em caso de dúvidas ou dificuldades de atendimento, contate diretamente a empresa em www.ciplafe.com.br

DICAS DE LIMPEZA E CONSERVAÇÃO CLEANING AND MAINTENANCE TIPS

Para limpeza use apenas um pano umedecido com água, seguido de um pano seco



For cleaning just use a humid cloth, and after that, use a dry cloth

Não utilizar produto químicos ou abrasivos (sabão, álcool, limpador multi-uso, etc)



Do not use quimic products or abrasives (soap, alcohol, general cleaners, etc)



Não molhar
Do not wet



Não expor à luz solar
Keep sun away



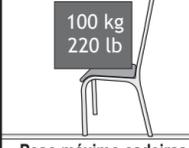
Não expor à chuva
Keep rains away



Não reclinar
Do not recline

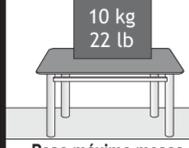


Não pisar/subir
Do not step/climb



100 kg
220 lb

Peso máximo cadeiras
Chairs maximum weight



10 kg
22 lb

Peso máximo mesas
Tables maximum weight



Não sentar/subir
Do not sit down/climb



Não arrastar/empurrar
Do not drag/push



"PRODUTO DESTINADO A USO RESIDENCIAL E PARA ADULTOS. NÃO DEIXAR CRIANÇAS SOZINHAS PRÓXIMAS AOS PRODUTOS, POIS ELAS PODEM SUBIR, CAIR OU SE MACHUCAR".
DESIGNED FOR USE OF ADULTS AND AT HOME. DO NOT LET CHILDREN ALONE AND CLOSE TO PRODUCTS, BECAUSE THEY CAN CLIMB, FALL OR HURT THEMSELVES.

CASO NECESSÁRIO, REAPORTE OS PARAFUSOS.
IF NECESSARY, PRESS SCREWS AGAIN

EVITAR EXPOSIÇÃO À MAREIA E LOCAIS MUITO ÚMIDOS.

AVOID EXPOSURE TO CORROSIVE SEA AIR.



TAMPÓS DE VIDRO E MADEIRA (MDP-MDF BP) PODEM DANIFICAR SE FICAREM EM CONTATO DIRETO COM OBJETOS MUITO QUENTES.
GLASS AND WOODEN TOPS (MDP-MDF LP) MAY DAMAGE IF IN DIRECT CONTACT WITH HOT OBJECTS.

PARA MAIOR DURABILIDADE DOS PRODUTOS CROMADOS E CRAQUEADOS, APLICAR CERA AUTOMOTIVA OU VASELINA LÍQUIDA COM UMA FLANELA UMA VEZ AO MÊS.

FOR BETTER DURABILITY OF CHROME AND TEXTURED, SPREAD AUTOMOTIVE WAX OR VASELINE WITH A CLEAN CLOTH.

INSTRUÇÕES DE MONTAGEM / ASSEMBLING INSTRUCTIONS

- LEIA ATENTAMENTE TODAS AS INSTRUÇÕES ANTES DE INICIAR A MONTAGEM

- A MONTAGEM DEVE SER FEITA EM UMA SUPERFÍCIE LIMPA E PLANA.

- ACONSELHA-SE UTILIZAR A PRÓPRIA EMBALAGEM PARA FERRAR O CHÃO E NÃO DANIFICAR O PRODUTO

- OS PARAFUSOS DEVEM SER REAPERTADOS PERIODICAMENTE.

- EVITAR BATIDAS E CONTATOS COM OBJETOS CORTANTES.

BASE MESA 3" GRANITO 1,4M / MDP BP 1,36M / VIDRO 1,4M
- COD 145 - FERNANDA II

TABLE BASE 3" GRANITO 1,4M / MDP BP 1,36M / GLASS 1,4M
- COD 145 - FERNANDA II

RECURSOS PARA MONTAGEM ASSEMBLING RESOURCES

1 PESSOA
1 PERSON

1 CHAVE PHILIPS
(NÃO INCLUSA)
1 PHILIPS SCREWDRIVER
(NOT INCLUDED)

A PINTURA CRAQUEADO
PRETO PODE APRESENTAR VARIAÇÕES
DE TONALIDADE

TEXTURED BLACK PAINTING
MAY HAVE SOME CHANGES

OS PARAFUSOS DEVEM
SER APERTADOS
PERIODICAMENTE

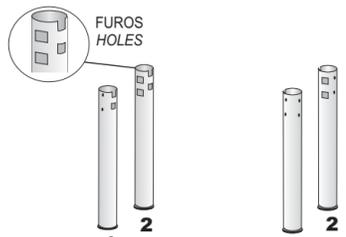
SCREWS MUST
BE FASTEN
FREQUENTLY

ACESSÓRIOS / ACCESSORIES				
ACES A		16 un	parafuso atar. philips 6,3MM x 30MM zincado screw atar. top philips 6,3MM x 30MM zincado	cod 190001
ACES B		16 un	tampa cabeça de parafuso branca top screw head white	cod 240033
			tampa cabeça de parafuso preta top screw head white	cod 240034
ACESSÓRIOS (EXCLUSIVO P/ MDP BP) / ACCESSORIES (EXCLUSIVE FOR WOOD)				
ACES C		4 un	fixador 30mm x 20mm para base 145 holder 30mm x 20mm for 145 base	cod PBAS0044
ACES D		4 un	parafuso atar. philips 4mm x 14mm zinc. screw philips 4mm x 14mm galvanized	cod 190007
ACESSÓRIOS (EXCLUSIVO P/ VIDRO) / ACCESSORIES (EXCLUSIVE FOR GLASS)				
ACES E		4 un	ponteira interna cortada 3" branca cut inner plastic cover 3" white	cod 240007
			ponteira interna cortada 3" craq. preto cut inner plastic cover 3" tex. black	cod 240008
ACES F		4 un	apoio para tampo de vidro glass top holder	cod 210007

PEÇAS / PIECES				
PEÇA 01		2 un	pé 3" 740mm base 145 direito branco leg 3" 740mm base 145 right white	cod PBAS0016
			pé 3" 740mm base 145 direito craq. preto leg 3" 740mm base 145 right tex. black	cod PBAS0018
PEÇA 02		2 un	pé 3" 740mm base 145 esquerdo branco leg 3" 740mm base 145 left white	cod PBAS0017
			pé 3" 740mm base 145 esquerdo craq. preto leg 3" 740mm base 145 left tex. black	cod PBAS0019
			pé 3" 740mm base 145 esquerdo cromado leg 3" 740mm base 145 left chromed	cod PBAS0021
PEÇA 03		4 un	barra travessa 20 X 20 X 680mm branca bar 20 x 20 x 680mm white	cod PBAS0001
			barra travessa 20 X 20 X 680mm craq. preto bar 20 x 20 x 680mm tex. black	cod PBAS0002
			barra travessa 20 X 20 X 680mm cromado bar 20 x 20 x 680mm chromed	cod PBAS0003
PEÇA 04		4 un	barra travessa 30 X 20 X 1.200mm branca bar 30 x 20 x 1.200mm white	cod PBAS0007
			barra travessa 30 X 20 X 1.200mm craq. preto bar 30 x 20 x 1.200mm tex. black	cod PBAS0008
			barra travessa 30 X 20 X 1.200mm cromado bar 30 x 20 x 1.200mm chromed	cod PBAS0009

1

- Identify the both kinds of legs (left and right). Group them in a way you have 2 couples, made of 1 right leg and another 1 left leg.

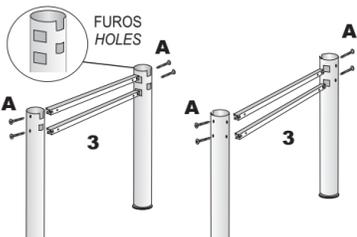


FUROS HOLES

- Identifique os 2 tipos de pés (esquerdo e direito). Agrupe-os de forma que se tenha 2 pares, sendo cada par formado por 1 pé direito e 1 pé esquerdo.

2

- Fit the 4 square bars (the shortest ones) into each couple of legs. Legs roles must be on the internal side of table.

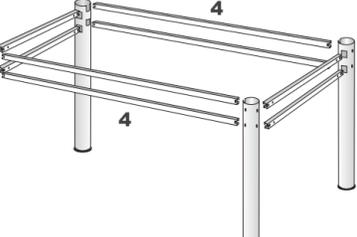


FUROS HOLES

- Encaixe as 4 barras quadradas (mais curtas) em cada par de pés, permitindo que os furos dos pés fiquem na parte interna da mesa.

3

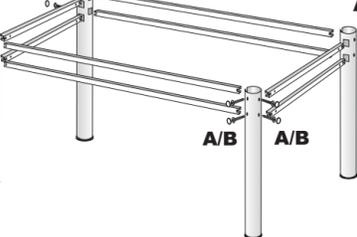
- Fit the 4 square bars (the longest ones) into legs.



- Encaixe as 4 barras quadradas (mais longas) nos pés.

4

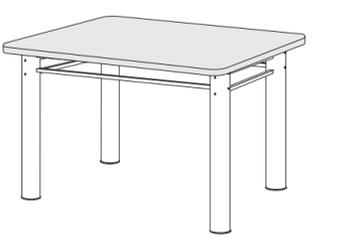
- Press all screws and fit all plastic screws protections.



- Aperte bem todos os parafusos e encaixe todas as proteções plásticas dos parafusos.

5 - PARA TAMPÓS DE GRANITO
/ FOR GRANITE TOPS

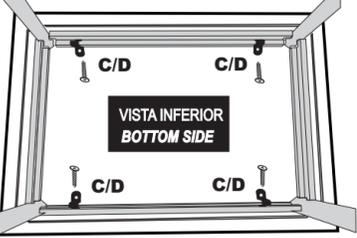
- Position the top on table base in a centered way. After that, your product will be ready for use.



Posicione o tampo sobre a base de mesa de forma centralizada. Após isso, seu produto estará pronto para uso.

5 - PARA TAMPÓS DE MADEIRA MDP BP
/ FOR WOODEN TOPS

- Position the top on table base in a centered way. After that, fasten the 4 holders among the top and the square bars (the longest ones). Then, your product will be ready for use.

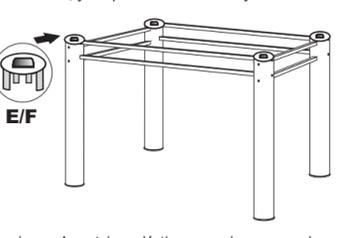


VISTA INFERIOR
BOTTOM SIDE

- Posicione o tampo sobre a base de mesa de forma centralizada. Em seguida, parafuse os 4 fixadores entre o tampo e as barras mais longas. Após isso, seu produto estará pronto para uso.

5 - PARA TAMPÓS DE VIDRO
/ FOR GLASSES TOPS

- Fix the 4 top plastic covers in each leg. Paste the 4 glass supporters over each leg. Position the top on table base in a centered way. After that, your product will be ready for use.

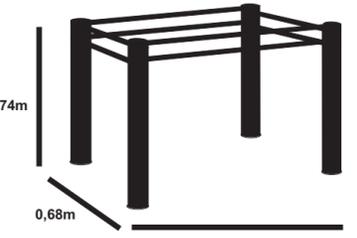


E/F

- Encaixe as 4 ponteiros plásticos superiores em cada um dos 4 pés. Cole os 4 batoques de apoio para vidros sobre as 4 ponteiros. Posicione o tampo sobre a base de mesa de forma centralizada. Após isso, seu produto estará pronto para uso.

MEDIDAS / DIMENSIONS

- MAXIMUM WEIGHT FOR THE TOP = 60 KG
- MAXIMUM WEIGHT OVER THE TOP = 10 KG



0,74m
0,68m
1,20m

- PESO MÁXIMO DO TAMPO SUPOSTADO = 60 KG
- PESO MÁXIMO SUPOSTADO SOBRE O TAMPO = 10 KG